



# Петрусунң икинжи хаты

## Гириш

*Петрусунң икинжи хаты* хазирки Түркийәннң чәклеринде, белки, ондан хем узакдакы чәклерде яшан месихилер үчин язылыпды. Галп пыгамберлер ве мугаллымлар йыгнакларга тәсирлерини етирип, Иса Месихе эерийән иманлылары хакыкатдан азашдырмага ве аздырмага сынанышярдылар. Эмма Петрус йыгнакдакы иманлылары Худай ве Иса Месих барада илкибашда өвредилен таглымата берк эермеги табшыряр. Ол бу таглыматың өрән ыгтыбарлыдыгыны ныгтаяр. Себәби бу таглыматы оларга Иса Месихи өз гөзлери билен гөрән ве Онун таглым бершини өз гулаклары билен эшиден а дамлар етирипдилер. Галп мугаллымлар өз бетпәл ниетлерини

амала ашырмак үчин херекет эденлеринде, месихилер иманда берк дуруп, догры яшамакда гөрелде болмалыдырлар. Олар дүшүнжелли, сабыр-такатлы болуп, өзлерине эрк этмеги башармалыдырлар, Худайы ве хемме адамлары сөййәндиклерини гөркезмелидирлер.

Ялан мугаллымларың: «Иса Месих гайдып гелмез» дийип иманлылары аздырмагы Петрусун улы алада гойярды. Ол иманлыларга йүзленип, шейле диййәр: *«Кәбирлери Реб Өз берен вадасыны бержәй этмеги гижикдирйәр дийип хасап этселер-де, Ол гижикдирмез. Реб сизинң үчин сабыр әдйәндир, себәби Ол хич кимиң хеләк болман, хеммелериң тоба этмегини ислейәр»* (3:9).

## Мазмуны

Саламлар ве дога-дилеглер.....	1:1-2
Иманда ве ягшылыкда өсүн.....	1:3-15
Хакыкатда берк дурун .....	1:16-21
Галп мугаллымлардан әгә болуң.....	2:1-22
Реббинң гүнүне садыклык билен гарашың.....	3:1-18

## 1-нжи бап

*Саламлар*

<sup>1</sup>Иса Месихиң гулы ве ресулы мен Симун Петрусдан Худайымыз хем Халасгәримиз Иса Месихиң догрулыгы аркалы бизиң иманымыз ялы gymmatлы имана эе боланлара догайы салам! <sup>2</sup>Худайы ве Реббимиз Исаны танамакда бол мерхемент хем парахатлык сизе яр болсун!

*Имандан дәнмәң*

<sup>3</sup>Худайың йөрелгеси боюнча яшамагымыз үчин Ол Өз гүйжи аркалы бизе герек болан әхли зады берди. Ол муны ягшылык ве шөхрат билен бизи Чагыраны танамагымыз үчин этди. <sup>4</sup>Худай бизе жуда gymmatлы бейик вадалары берди. Ол бу вадалар аркалы сизиң бу дүнйәдәки эрбет хөвеслерден дөрөйән азгынчылыкдан гача дуруп, Өзүниң тебигатына шәрик болмагыңызы ниет этди. <sup>5-7</sup>Шоңа гәрә-де, иманыңызда хас хем беркемәге жан эдиң. Шейдип, иманыңызда ахлак пәклигини, ахлак пәклигинде билими, билимде өзерклилиги, өзерклиликде чыдамлылығы, чыдамлылыкда худайхонлығы, худайхонлыкда мәхрибанлығы, мәхрибанлыкда Худайың сөйгүсини артдырмага дыржашың. <sup>8</sup>Шу говы хәсиетлер сизде бар болса ве көпелсе, онда сиз Реббимиз Иса Месихи танамакда бикәр хем хасылсыз галмарсыңыз. <sup>9</sup>Кимде бу хәсиетлер ёк болса, ол узагы гөрйән дәлдир, хатда көрдүр, өңки гүнәлеринден тәмизленендигини унудыр. <sup>10</sup>Шонуң үчин хем, әй, доганлар, Худай тарапындан чагырыланларың

ве сайланларың арасындадыгыңызы субут этмәге ыхлас эдиң. Шейле этсеңиз, асла имандан дәнмерсиңиз. <sup>11</sup>Шонда Реббимиз ве Халасгәримиз Иса Месихиң әбеди шалыгына гирмек хукугы сизе болдан-бол эчилер.

*Мукаддес Язгылардан өврениң*

<sup>12</sup>Сиз бу затлары билсеңиз-де, өзүниңдәки хақыкатда берк дурсаңызда, мен булары сизе хемише ятладып дурарын. <sup>13</sup>Мен шинди яшаян вагтлайын чадырымдан, ягны беденимден гидйәнчәм, булары ядыңызга салмак билен сизиң аңыңызы оярып дурмагы догры хасапаярын. <sup>14</sup>Себәби Реббимиз Иса Месихиң маңа билдириши ялы, бу паны чадырымдан басым гөчмелидигими билйәрин. <sup>15</sup>Гөченимден соңам бу затлары элмыдама яда салмагыңыз үчин жан эдерин. <sup>16</sup>Сизе Реббимиз Иса Месихиң гудрат билен гелши хақда хабар беренимизде, биз тослама эртекилере эермедик. Биз Онуң шаншөхратыны өз гөзүмиз билен гөрдүк. <sup>17</sup>Шан-шөхратлы Худайдан Оңа: «Бу Мениң сөвер Оглумдыр, Мен Ондан гаты разыдырын» диен сес геленде, Огул Атамыз Худайдан хормат ве шөхрат кабул этди. <sup>18</sup>Онуң биле биле мукаддес дагдакак, гөкден гелен бу сеси биз хем эшитдик.

<sup>19</sup>Шейлеликде, пыгамберлериң хабары бизиң үчин ене-де ынамдардыр. Тә Гүн догянча ве даң йылдызы калбыңызга нур чайянча, түмлүкде ягты сачян нур дей оңа үнс бериң! <sup>20</sup>Озаны билен шуны билип гоюң: Мукаддес Язгылардакы пыгамберлик сөзлери пыгамберлериң өз дүшүнжесинден гелип чыкан дәлдир. <sup>21</sup>Себәби хич бир пыгамбер ынсан ислеги

билен велилик этмеди. Бу пыгамберлер Мукаддес Рух тарапындан угрукдырылып, Худайдан гелен сөзлери айтдылар.

## 2-нжи бап

### *Галп мугаллымларың нислиги*

<sup>1</sup>Өңлер халк арасында галп пыгамберлерің болшы ялы, сизиң араңыз-да-да галп мугаллымлар пейда болар. Олар хеләклейжи ве ялан таглыматлар гетирмек билен, өзлерини есирликден бошадан Ребби-де инкәр эдерлер. Шейдип, өз башларындан дуйдансыз бела-бетер индерерлер. <sup>2</sup>Көп адамлар оларың азгынчылыклы йөрелгелерине эерерлер, шолар себәпли хакыкат ёлуна дил етирилер. <sup>3</sup>Ачгөзлүкден яна бу галп мугаллымлар өз тослама хекаятлары билен сизиң пулуңызы үтерлер. Шонуң үчин оларың жезасы гадымдан тайяр дурандыр, хеләкчилиги болса гижикмез. <sup>4</sup>Худай хатда гүнә иш эден перишделери-де аямады. Хөкүм гүнүне ченли саклансынлар дийип, олары зынжырлап, довахың түм гаранкы гирдабына габап гойды. <sup>5</sup>Худай гадымы дүйнәни хем аямады. Ол худайсызлар дүйнәсини сил алдырды, диңе догручыллыгың вагызчысы Нухы ве ондан башга еди кишини аман галдырды. <sup>6</sup>Содом ве Гомора шәхерлерини якып-яндырып вейран этди ве булары гелжекде худайсызлара нәме болжакдыгыны билмәге сапак болсун дийип этди. <sup>7</sup>Азгынларың ахлаксыз яшайшындан жебир чекен догручыл Луты халас этди. <sup>8</sup>Догручыл Лут бу халкың арасында яшап, оларың нәхак

ишлерини гөрүп-эшитмек билен, өз догручыл калбында гүнсайын эжир чекерди. <sup>9</sup>Гөршүңиз ялы, Реб худай-хон адамлары сынагдан нәхили халас этмелидигини, яманлык эдйәнлери болса хөкүм гүнүне ченли жеза астында нәхили сакламалыдыгыны билйәндир. <sup>10</sup>Айратын-да харам хөвеслерине ковалашып, Онуң хөкмүрованлыгыны эсгермейәнлери-де нәме этжегини Ол билйәндир. Бейле адамлар батырсыраярлар, текеп-бирленйәрлер ве гөкдәки гүйчлере дил етирмекден горкмаярлар. <sup>11</sup>Перишделер хатда булардан хас гүйчли ве гудратлы болсалар-да, Худайың хузурында гөкдәки гүйчлере дил етирмәге милт этмейәрлер. <sup>12</sup>Эмма бу адамлар дүшүнмейән затларына дил етирийәрлер. Олар авланып, ёк эдилмек үчин доглан дүшүнжесиз ябаны хайванлар ве өз угруна херекет эдйән махлуклар ялыдырлар. Булар хайванлар ялы-да ёк болуп гидерлер. <sup>13</sup>Олар өз эден яманлыкларына лайык жезасыны аларлар. Олар гүндизиң гүни кейп чекмекден хыжувланярлар. Булар масгара хем йүзүга-радырлар. Сизиң билен нахар иййән вагты хем олар өзлериниң хилегәрликлеринден кейп алярлар. <sup>14</sup>Оларың зынадан гөзлери доймаяр, хич вагт гүнәни бес этмейәрлер. Олар дурнуксыз кишилери дузага дүшүрип аздырлар. Оларың калбы ачгөзлүге югрулып, нәлетленен адамлардыр. <sup>15</sup>Олар Бегорың оглы Билгамың ызына эермек билен, догры ёлы терк эдип азашдылар. Билгам харам ёл билен пул газанмагы халалды. <sup>16</sup>Эмма онуң гүнәси паш болды.

2:5 Гчк 6:11–8:22. 2:6-8 Гчк 19:16,24,29. 2:15-16 Чөл 22:5,7,21,23,28,30-31.

Дилсиз-агызсыз эшек ынсан дилинде геплэп, пыгамбеиң тентеклигине бөвет болды. <sup>17</sup>Бу адамлар болса гурап галан чешмедир, гүйчли елиң ковян үмрудир; довзахда гараңкы түмлүк шолар үчин сакланындыр. <sup>18</sup>Олар нэдогры ёлдан яңы гачып гутуланлары бош ве гопбамсы сөзлери билен харам кейпе хыжувландырып, ынсан хөвеслери билен олары дузага дүшүрйэрлер. <sup>19</sup>Өзлери азгынлыгың гулы болубам, олар эркинлиги вада берйэрлер, себэби адам нэмеден еңилсе, онуң гулы боляндыр. <sup>20</sup>Адамлар Реббимиз хем Халасгэримиз Иса Месици танамак аркалы дүниэниң писликлеринден гачып гутулдылар. Эгер олар мундан соңам ене шунуң ялы ишлере баш гошуп, гүнэниң гулы болсалар, онда оларың соңкы ягдайы өңки ягдайындан-да бетер болар. <sup>21</sup>Догрулык ёлуны биленден соң, өзлерине табшырылан мукаддес буйругы инкэр эденинден бу ёлы асла билмезлик олар үчин хас говы боларды. <sup>22</sup>Ине: «Ит өз гусугына доланып гелер», шейле хем: «Ювнан доңуз ене батга булашмага гелер» диен накылларың хақыкатдыгыны олар өз дурмушында субут этдилер.

### 3-нжи бап

#### *Реббиң гүни*

<sup>1</sup>Эй, сөйгүли доганлар, инди сизе бу икинжи хаты язарын. Бу ики хатымдада сагдын пикирли болмалыдыгыңызы ятлатмак билен дүшүнжэңизи оярырын. <sup>2</sup>Мукаддес пыгамберлеиң гадымыетде айдан хабарыны ве Реббимиз Халасгэриң ресулларыңыз

аркалы сизе берен буйругыны ядыңызга салмакчы. <sup>3</sup>Эхли затдан өңүрти шуны билиң: ахыркы гүңлерде өз бетнебислерине чапян бихая яңсылайжылар пейда болар. <sup>4</sup>Олар: «Ханы, Реббиң гелжекдиги барада берен вадасы? Ата-бабаларымыз өленден бэри хемме зат овал-башда нэхили ярадылан болса, шонуң ялы хем дур» дийип яңсыларлар. <sup>5</sup>Эмма олар гөгүң эзелден Худайың сөзи аркалы ярадыландыгыны, ер болса сувдан бөлүнип, сув билен гуршаландыгыны билгешлейин ятдан чыкаран болярлар. <sup>6</sup>Шейле хем гадымы дүниэ шол сув-сил билен вейран болды. <sup>7</sup>Ине, хэзирки ер билен асман болса Худайың сөзи билен сакланып, худайсыз адамларың хөкүм ве хелэк эдилжек гүнүне ченли от үчин тайяр дур. <sup>8</sup>Эй, сөйгүли доганлар, бир зады унутман: Реббиң назарында бир гүн мүң йыл, мүң йыл болса бир гүн ялыдыр. <sup>9</sup>Кэбирлери Реб Өз берен вадасыны бержай этмеги гижикдирйэр дийип хасап этселер-де, Ол гижикдирмез. Реб сизиң үчин сабыр эдйэндир, себэби Ол хич кимиң хелэк болман, хеммелериң тоба этмегини ислейэр. <sup>10</sup>Эмма Реббиң гүни гижеки огры кимин гелер. Шонда асман улы гүпүрди билен йитер, асман жисимлери янып даргар, ер ве онда эдилен эхли ишлер эшгэр болар. <sup>11-12</sup>Эхли зат шейдип даргажак болса, онда сизиң нэхили адамлар болмагыңыз герек? Худайың гүнүне гарашып, оны чалтландырып, Худайың пэк йөрелгесине эермегиңиз герек. Ол гүн асман янып ёк болар, асман жисимлери янып эрэр. <sup>13</sup>Эмма биз Худайың вадасына ээсланып,

догрулыгың меканы болан тэзе асмана ве тэзе ере гарашярыс. <sup>14</sup>Шоңа гөрә-де, эй, сөйгүли доганлар, булара гарашяндыгыңыз үчин, Худайың назарында паряхатлыкда яшап, пәк ве айыпсыз болмага жан эдиң. <sup>15</sup>Шейле хем шуны ятда саклаң, Реббимиз сизиң халас болмагыңыз үчин сабыр эдйәр. Сөйгүли доганымыз Павлус хем өзүне берлен акылдарлык боюнча сизе бу хакда языпды. <sup>16</sup>Ол әхли хатларында шулар барада гүррүң ачяндыр. Оларда языланларын

кәбирине дүшүнмек кындыр. Надан хем дурнуksыз адамлар бу языланлары ве бейлеки Мукаддес Язгылары ёймак билен өзлери хеләк болярлар. <sup>17</sup>Шоңуң үчин хем, эй, сөйгүли доганлар, бу затлары өнден билйәндигиңиз үчин, хүшгәр болуң! Имандан дәнмезиңиз ялы, азгын адамлар сизи ёлдан чыкармасын. <sup>18</sup>Реббимиз ве Халасгәримиз Иса Месихиң мерхеметинде өсүң, Оны танамакда хас-да илерләң. Шиндиден эбедә ченли Она шан-шөхрат болсун! Омын.

